

**SLOVENSKI**  
**STANDARD**

**SIST EN 60730-2-  
16:1998/A11:2005**

maj 2005

---

---

**Avtomatske električne krmilne naprave za uporabo v gospodinjstvu in za podobno uporabo - 2-16. del: Posebne zahteve za avtomatske električne regulatorje, ki zaznavajo vodni nivo s plovcem, za uporabo v gospodinjstvu in za podobno uporabo**

Automatic electrical controls for household and similar use - Part 2-16: Particular requirements for automatic electrical water level controls of the float type for household and similar applications

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN 60730-2-16:1998/A11:2005](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-f3bd-447b-8dd9-cc67c8e96de4/sist-en-60730-2-16-1998-a11-2005)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-f3bd-447b-8dd9-cc67c8e96de4/sist-en-60730-2-16-1998-a11-2005>

---

---

ICS 97.120

Referenčna številka  
SIST EN 60730-2-  
16:1998/A11:2005(en)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 60730-2-16:1998/A11:2005

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-f3bd-447b-8dd9-ec67c8e96de4/sist-en-60730-2-16-1998-a11-2005>

**Automatic electrical controls for household and similar use  
Part 2-16: Particular requirements for automatic electrical  
water level controls of the float type  
for household and similar applications**

Dispositifs de commande électrique  
automatiques à usage domestique  
et analogue

Partie 2-16: Règles particulières  
pour les dispositifs de commande  
électrique automatiques détecteurs  
du niveau d'eau du type à flotteur  
pour applications domestiques  
et usages analogues

Automatische elektrische Regel-  
und Steuergeräte für den Hausgebrauch  
und ähnliche Anwendungen

Teil 2-16: Besondere Anforderungen  
an automatische elektrische  
Wasserstandsregler in  
Schwimmerausführung  
für den Hausgebrauch  
und ähnliche Anwendungen

[SIST EN 60730-2-16:1998/A11:2005](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-3bd-447b-8dd9-ec67c8e96de4/sist-en-60730-2-16-1998-a11-2005)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-3bd-447b-8dd9-ec67c8e96de4/sist-en-60730-2-16-1998-a11-2005>

This amendment A11 modifies the European Standard EN 60730-2-16:1997; it was approved by CENELEC on 2004-12-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels**

## Foreword

This amendment to the European Standard EN 60730-2-16:1997 was prepared by the Technical Committee CENELEC TC 72, Automatic controls for household use.

The text of the draft was submitted to the Unique Acceptance Procedure and was approved by CENELEC as amendment A11 to EN 60730-2-16:1997 on 2004-12-01.

This amendment was prepared in order to make EN 60730-2-1 not applicable for controls covered by this standard. EN 60730-2-1:1997 will be withdrawn at the latest date of withdrawal of the last Part 2 for which it is applicable (i.e. 2009-03-01 applicable to EN 60730-2-2:2002).

The following dates were fixed:

- latest date by which the amendment has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2005-12-01
- latest date by which the national standards conflicting with the amendment have to be withdrawn (dow) 2008-07-01

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

### 1 Scope

#### 1.1.1 Add after the sixth paragraph:

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88f078a7-3bd-447b-8dd9-1ca2b79e2ca3/en-60730-2-16:1997/a11:2005>  
EN 60730-2-1 is not applicable to electrical water level operating controls of the float type.

---